

**Ministère des Industries du Patrimoine, du Sport, du Tourisme et de la Culture
Ministère des Services aux aînés et de l'Accessibilité**

Direction des Services régionaux et du soutien ministériel – liste de personnes-ressources

Région et Bureau	Membre du personnel	Prestation de programmes
Région centre Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9	Laura Lee Dam Chef Courriel : Laura-Lee.Dam@ontario.ca Tél : (519) 741-7785	N'est pas applicable
Région centre Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9	Roya Gabriele Coordonnatrice des services régionaux Courriel : Roya.Gabriele@ontario.ca Tél : (647) 631-8951	N'est pas applicable
Région centre Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9	Sherry Gupta Coordonnatrice des relations publiques et des programmes Courriel : Sherry.Gupta@ontario.ca Tél : (647) 620-6348	N'est pas applicable
Région centre Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9	Irina Khvashchevskaya Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité Courriel : Irina.Khvashchevskaya@ontario.ca Tél : (647) 629-4498	L'ouest de la ville de Toronto (territoire à l'ouest de la rue Bathurst, jusqu'à l'avenue Steeles au nord) et Etobicoke

<p>Région centre, Bilingue Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9</p>	<p>Mohamed Bekkal Conseiller en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Mohamed.Bekkal@ontario.ca Tél : (416) 509-5461</p>	<p>Toronto Est (à l'est de Don Valley Parkway, au nord jusqu'à Steeles Avenue) et Scarborough Organisations francophones à Toronto</p>
<p>Région centre Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9</p>	<p>Shannon Todd Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Shannon.Todd@ontario.ca Tél : (647) 527-6362</p>	<p>Toronto Central (à l'est de la rue Bathurst, à l'ouest de la promenade Don Valley, au nord jusqu'à l'avenue Steeles)</p>
<p>Région centre Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9</p>	<p>Armen Der Gaspar Conseiller en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Armen.DerGaspar@ontario.ca Tél : (416) 710-6925</p>	<p>Région de Durham</p>
<p>Région centre Bureau de Toronto 400, avenue University, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2R9</p>	<p>Caroline Polgrabia Conseillère en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Caroline.Polgrabia@ontario.ca Tél : (416) 420-3732</p>	<p>OTR 5, ville de Toronto, municipalité régionale de Durham, municipalité régionale de York, région de Peel</p>
<p>Région centre, Bilingue Bureau de Hamilton 119, rue King Ouest, 14e étage Hamilton (Ontario) L8P 4Y7</p>	<p>Lorraine Hogan Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Lorraine.Hogan@ontario.ca Tél : (905) 537-4880</p>	<p>Région de Halton et Région de Peel</p>

<p>Région centre, Bilingue Bureau De Midhurst 2284, rue Nursery Midhurst (Ontario) L9X 1N8</p>	<p>Chantale Gagnon Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Chantale.Gagnon@ontario.ca Tél : (705) 737-3010</p>	<p>Comté de Simcoe, canton de Georgian Bay et ville de Gravenhurst</p> <p>Organisations francophones de région de York et région de Durham</p>
<p>Région centre Bureau De Midhurst 2284, rue Nursery Midhurst (Ontario) L9X 1N8</p>	<p>Caitlin Andrews Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Caitlin.Andrews@ontario.ca Tél : (705) 706-0897</p>	<p>Région de York</p>
<p>Région centre Bureau De Midhurst 2284, rue Nursery Midhurst (Ontario) L9X 1N8</p>	<p>Christine Dodd Conseillère en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Christine.Dodd@ontario.ca Tél : (705) 739-6695</p>	<p>Comté de Bruce, comté de Grey, comté de Simcoe</p>
<p>Région centre Bureau de Bracebridge 1350, rue High Falls Bracebridge (Ontario) P1L 1W9</p>	<p>Laura Ross Conseillère en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Laura.Ross@ontario.ca Tél : (705) 641-8349</p>	<p>Municipalité de district de Muskoka, parc Algonquin</p> <p>Municipalité régionale de York (uniquement pour Fêtons l'Ontario)</p>
<p>Région est Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Valerie Andrews Chef</p> <p>Courriel : Valerie.Andrews@ontario.ca Tél : (613) 720-7271</p>	<p>N'est pas applicable</p>
<p>Région est Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Lori Bain Coordonnatrice des services régionaux</p> <p>Courriel : Lori.Bain@ontario.ca Tél : (613) 850-9344</p>	<p>N'est pas applicable</p>

<p>Région est, Bilingue Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Carole Beaulac Adjointe administrative</p> <p>Courriel : Carole.Beaulac@ontario.ca Tél : (613) 742-3362 Tél : (343) 961-3402</p>	<p>N'est pas applicable</p>
<p>Région est, Bilingue Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Carmen Goold Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Carmen.Goold@ontario.ca Tél : (613) 323-3118</p>	<p>Comté de Renfrew</p>
<p>Région est Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Katie Crowley Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Katie.Crowley@ontario.ca Tél : (343) 961-9086</p>	<p>Ville d'Ottawa, Nepean, Kanata Ouest</p>
<p>Région est, Bilingue Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Corina Barbul Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Corina.Barbul@ontario.ca Tél : (613) 293-8299</p>	<p>Ville d'Ottawa, Vanier, Gloucester, Orléans Est Organisations francophones à Ottawa</p>
<p>Région est, Bilingue Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Kathleen Fairnie Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Kathleen.Fairnie@ontario.ca Tél : (613) 294-6652</p>	<p>Comtés unis de Prescott et Russell, Comtés unis de Stormont, Dundas et Glengarry</p>

<p>Région est Bureau d'Ottawa 347, rue Preston, bureau 440 Ottawa (Ontario) K1S 3J4</p>	<p>Jonathon Harris Conseiller en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Jonathon.Harris@ontario.ca Tél : (613) 447-4916</p>	<p>OTR 10 (Tourisme Ottawa), OTR 11 (Association touristique de la vallée de l'Outaouais), Ville d'Ottawa, comté de Lanark, comté de Renfrew et les comtés unis de Prescott et Russell</p>
<p>Région est Bureau de Kingston Édifice du gouvernement de l'Ontario Complexe Beechgrove 51, allée Heakes Kingston (Ontario) K7M 9B1</p>	<p>Sharon Proulx Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Sharon.Proulx@ontario.ca Tél : (613) 540-1198</p>	<p>Comté de Lanark - Beckwith, Carleton Place, Drummond / North Elmsley, Lanark Highlands, ville de Mississippi Mills, Perth, Smiths Falls, South Frontenac, Tay Valley</p> <p>Comtés unis de Leeds et Grenville - Athènes, Augusta, Brockville, Edwardsburgh / Cardinal, Elizabeth-Kitley, Front of Yonge, Gananoque, Leeds & Thousand Island, Merricville-Wolford, North Grenville, Prescott, Rideau Lakes, Westport, Canton d'Addington Highlands, Kaladar</p>
<p>Région est, Bilingue Bureau de Kingston Édifice du gouvernement de l'Ontario Complexe Beechgrove 51, allée Heakes Kingston (Ontario) K7M 9B1</p>	<p>Louise Richer Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Louise.Richer@ontario.ca Tél : (613) 329-8191</p>	<p>Kingston et les Îles y compris l'île Amherst. Canton de Stonemills, canton de Loyalist, ville de Greater Napanee, comté de Frontenac (Frontenac Sud, Centre, et Nord), comté de Lennox and Addington (à l'exception d'Addington Highlands)</p>
<p>Région est, Bilingue Bureau de Kingston Édifice du gouvernement de l'Ontario Complexe Beechgrove 51, allée Heakes Kingston (Ontario) K7M 9B1</p>	<p>Louise Lauzon Conseillère en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Louise.Lauzon2@ontario.ca Tél : (613) 531-1184</p>	<p>OTR 9, comtés de Frontenac, Lennox et Addington, comtés unis de Leeds et Grenville, comtés unis de Stormont, Dundas et Glengarry, Kingston, Brockville, Gananoque, Cornwall</p>
<p>Région est Bureau de Peterborough 300, rue Water, 2e étage, tour Sud Peterborough (Ontario) K9J 8M5</p>	<p>Kendra Adema Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Kendra.Adema@ontario.ca Tél : (705) 760-5896</p>	<p>Comté de Prince Edward, Comté de Hastings, Comté de Northumberland</p>

Région est Bureau de Peterborough 300, rue Water, 2e étage, tour Sud Peterborough (Ontario) K9J 8M5	Janice Rose Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité Courriel : Janice.Rose@ontario.ca Tél : (705) 875-2031	Ville de Kawartha Lakes, Comté et ville de Peterborough, Comté de Haliburton
Région est Bureau de Peterborough 300, rue Water, 2e étage, tour Sud Peterborough (Ontario) K9J 8M5	Beverley Cameron Conseillère en développement régional Portefeuille du tourisme Courriel : Beverley.Cameron@ontario.ca Tél : (705) 760-6329	OTR 8 (Kawarthas Northumberland) Ville de Kawartha Lakes, comté de Haliburton, comté de Hastings, comté de Northumberland, comté de Prince Edward, comté et ville de Peterborough
Région nord Bureau de Thunder Bay 435, rue James Sud, bureau 334 Thunder Bay (Ontario) P7E 6S7	Patrick Morash Chef Courriel : Patrick.Morash@ontario.ca Tél : (807) 252-8956	N'est pas applicable
Région nord Bureau de Thunder Bay 435, rue James Sud, bureau 334 Thunder Bay (Ontario) P7E 6S7	Sara Willis Coordonnatrice des services régionaux Courriel : Sara.Willis@ontario.ca Tél : (807) 627-1305	N'est pas applicable
Région nord, Bilingue Ottawa Office 347 Preston Street, Suite 440 Ottawa, Ontario K1S 3J4	Carole Beulac Adjointe administrative Courriel : Carole.Beulac@ontario.ca Tél : (613) 742-3362 Tél : (343) 961-3402	N'est pas applicable

<p>Région nord Bureau de Thunder Bay 435, rue James Sud, bureau 334 Thunder Bay (Ontario) P7E 6S7</p>	<p>Pamela Caland Conseillère en développement régional Sport, loisirs, portefeuilles femmes</p> <p>Courriel : Pamela.Caland@ontario.ca Tél : (807) 627-2557</p>	<p>Secteurs du sport et des loisirs et des femmes dans la ville de Thunder Bay À l'extérieur de Thunder Bay Tous les secteurs, le long de la route 11/17 est jusqu'à Nipigon, Red Rock, Hurkett, Dorion, Shuniah et Red Rock Indian Band. Tous les secteurs de Shuniah North sur la route 527, y compris la Première nation de Gull Bay, la Première nation de Whitesand, Namaygoosisagagun et le Armstrong Local Services Board</p>
<p>Région nord Bureau de Thunder Bay 435, rue James Sud, bureau 334 Thunder Bay (Ontario) P7E 6S7</p>	<p>Kristin Randall Conseillère en développement régional Aînés et accessibilité, portefeuilles touristiques</p> <p>Courriel : Kristin.Randall@ontario.ca Tél : (807) 738-0151</p>	<p>Aînés et accessibilité et secteurs touristiques de la ville de Thunder Bay À l'extérieur de Thunder Bay, tous les secteurs à l'ouest de Thunder Bay le long de la route 11 jusqu'à Atikokan, au nord sur la route 17 jusqu'à Upsala, au nord de Thunder Bay pour inclure Lappe et Kaministiquia. Les collectivités des Premières nations comprennent: la Première nation de Bearskin Lake, la Première nation de Cat Lake, la Première nation de Deer Lake, la Première nation de Fort William, la Première nation de Kee-Way-Win, la Première nation de Lac La Croix, la Première nation de Muskrat Dam, la Première nation de North Caribou Lake (Weagamow Lake), Première nation de North Spirit Lake, Première nation de Poplar Hill, Première nation de Sachigo Lake, Première nation de Sandy Lake</p>

<p>Région nord, Bilingue Bureau de Thunder Bay 435, rue James Sud, bureau 334 Thunder Bay (Ontario) P7E 6S7</p>	<p>Jean-Louis Charette Conseiller en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Jean-Louis.Charette2@ontario.ca Tél : (807) 628-4866</p>	<p>Patrimoine et culture à Thunder Bay et portefeuilles français dans tout le Nord-Ouest. L'autoroute 11 au nord-est de Nipigon englobe Greenstone. Autoroute 584 jusqu'à Nakina. Autoroute 17 ouest à partir de Terrace Bay jusqu'à l'autoroute 614, désactivez. Autoroute 614 au nord jusqu'à Manitouwadge. Les collectivités des Premières nations comprennent: la Première nation d'Aroland, la Première nation de Biinjitiwaabik Zaaging Anishnaabek (Rocky Bay), la Première nation d'Eabamatoong, la Première nation de Flying Post, la Première nation de Fort Severn, la Première nation de Ginoogaming, la Première nation de Marten Falls, les Ojibways de la rivière Pic (Begetikong Anishnabe (Première nation de Heron Bay), Première nation de Pays Plat, Animbiigo Zaagi'igan (Première nation de Lake Nipigon)</p>
<p>Région nord Bureau de Dryden Édifice du gouvernement de l'Ontario 479, route Government C.P. 3 Dryden (Ontario) P8N 3K9</p>	<p>Jessica Malone Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Jessica.Malone@ontario.ca Tél : (807) 738-0008</p>	<p>Partie de la circonscription de Kenora / Rainy River incluant les communautés de: Dryden, (Est à) Upsala, y compris Wabigoon, Ignace et English River. Dryden (ouest à) Vermillion Bay, y compris Oxdrift, Eagle River et Minnitaki. (Au nord de) la zone de couverture de Vermillion Bay comprend Perrault Falls, Ear Falls et Red Lake. (Du nord au) Pickle Lake, y compris Sioux Lookout. La prestation des services communautaires des Premières nations à partir du bureau de Dryden comprend la Première nation d'Eagle Lake, la Première nation de Kasabonika Lake, la Première nation de Kingfisher Lake, la Première nation de Kitchenuhmayboosib Inninuwug, la Première nation de Lac Seul, la Première nation de McDowell Lake, la Première nation de Mishkeegogamang, la Première nation de Neskantaga, la Première nation de Nibinamik Nation, Nation Ojibway de Saugeen, Première Nation Pikangikum Lake, Première Nation Slate Falls, Première Nation Wabauskang, Nation Ojibway Wabigoon Lake, Première Nation Wapekeka, Première Nation Wawakepewin, Première Nation Webequie et Première Nation Wunnumin</p>

<p>Région nord Bureau de Kenora 810, rue Robertson Kenora (Ontario) P9N 4J4</p>	<p>Dawn Whiting Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Dawn.Whiting@ontario.ca Tél : (807) 464-1155</p>	<p>Partie de la circonscription de Kenora / Rainy River, y compris les collectivités de: Kenora, Minaki, Redditt, Sioux Narrows-Nestor Falls, Fort Frances, Emo, Barwick, Stratton et Rainy River; et les Premières Nations de Mishkosiminiziibiing (Big Grassy), Anishinaabeg of Naongashiing (Big Island), Couchiching, Ochiichagwe Babigo'ining (Dalles), Asubpeeschoseewagong Netum Anishnabek (Grassy Narrows), Manitou Rapids (Rainy River), Northwest Angle # 33, Northwest Angle # 37, Naicatchewenin (Northwest Bay), Wauzhushk Onigum (Rat Portage), Ojibways of Onigaming (Sabaskong), Iskatewizaagegan (Shoal Lake # 39), Iskatewizaagegan (Shoal Lake # 40), Mitaanjiigamiing (Stanjikoming), Obashkaandagaang (Washag , Wabaseemoong (Whitedog), Première nation de Seine River et Naoatkamegwanning (Whitefish Bay)</p>
<p>Région nord, Bilingue Bureau de North Bay 447, avenue McKeown North Bay (Ontario) P1B 9S9</p>	<p>Caroline Loiselle Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Caroline.Loiselle@ontario.ca Tél : (705) 494-0139</p>	<p>District de Nipissing et district de Parry Sound-Est incluant les communautés: North Bay, Nipissing Ouest, Mattawa, Bonfield, Calvin, Chisholm, East Ferris, Papineau-Cameron, Temagami, , Callander, Powassan, South River, Sundridge, Strong, Burk's Falls, Kearney, Loring, Port Loring and District, Perry et South Algonquin; et les Premières Nations de Nipissing et Bear Island; ainsi que Huntsville et Bracebridge du district Muskoka, canton de Muskoka Lakes et canton de Lake of Bays, Temagami</p>
<p>Région nord Bureau de Sault Ste. Marie Place Roberta Bondar 70 Foster Drive Bureau 220 Sault Ste. Marie (Ontario) P6A 6V8</p>	<p>Tony D'Agostino Conseiller en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Tony.D'Agostino@ontario.ca Tél : (705) 945-5923 Tél : (705) 542-9204</p>	<p>Ville de Sault Ste. Marie (secteur du sport et des loisirs), localités de la région est du district d'Algoma jusqu'au canton de North Shore, soit Blind River, Bruce Mines, Hilton, Huron Shores, l'île St-Joseph et Thessalon, ainsi que les Premières Nations adjacentes : de Garden River, de Mississauga, de Sagamok, de Serpent River et de Thessalon, Elliot Lake (tous les secteurs), Lac de Constance</p>

<p>Région nord, Bilingue Bureau de Sault Ste. Marie Place Roberta Bondar 70 Foster Drive Bureau 220 Sault Ste. Marie (Ontario) P6A 6V8</p>	<p>Patricia Lofstrom Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel: Patricia.Lofstrom@ontario.ca Tél : (705) 254-8966</p>	<p>Ville de Sault-Sainte-Marie (programmes des affaires civiques et de l'Immigration et secteur de la culture), et tous les secteurs dans les localités au nord de la région du district de l'Algoma, soit Chapleau, Dubreuilville, Hornepayne, Manitouwadge, Wawa et White River ainsi que les Premières Nations adjacentes de Batchawana, Michipicoten, Brunswick House, Chapleau Cree, Chapleau Ojibwe, Missanabi Cree, Pic Moberg incluant aussi toutes les organismes francophones dans le district de l'Algoma</p>
<p>Région nord Bureau de Sudbury 159, rue Cedar, Bureau 405 Sudbury (Ontario) P3E 6A5</p>	<p>Micheline Baxter Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Micheline.Baxter@ontario.ca Tél : (705) 665-4703</p>	<p>Programmes pour les femmes de l'île Manitoulin à l'ouest de Parry Sound; Culture et bénévolat dans la ville du Grand Sudbury; Tous les secteurs se dirigeant vers l'ouest de Sudbury, jusqu'à (mais non compris) Elliot Lake et l'île Manitoulin, y compris le canton d'Assiginack, Aundeck Omni Kaning, l'île Barrie, le canton de Billings, l'île Birch, la baie Carter, le canton de Central Manitoulin, Copper Cliff , Espanola, Evansville, Gore Bay, Kagawong, Lacleche, Little Current, Lively, Manitowaning, Massey, M'Chigeeng, Meldrum Bay, Michael's Bay, Mindemoya, Nairn Centre, Naughton, Ville du Nord-Est de Manitoulin et des Îles, Providence Bay, Sheguiandah , Sheshegwaning, Silver Water, South Baymouth, espagnol, Spring Bay, canton de Tehkummah, Walden, Walford, Webbwood, Whitefish, Whitefish Falls, Wikwemikong, Willisville, Worthington, Zhiibaahaasing; Premières nations: Atikameksheng Anishnawbeck, Aundeck Omni Kaning, M'Chigeeng, Sagamok Anishnawbek, Sheguiandah, Sheshegwaning, rivière Whitefish, réserve indienne Wikwemikong Unceded, Zhiibaahaasing</p>

<p>Région nord, Bilingue Bureau de Sudbury 159, rue Cedar, Bureau 405 Sudbury (Ontario) P3E 6A5</p>	<p>Joel Gauthier Conseiller en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Joel.C.Gauthier@ontario.ca Tél : (705) 690-2833</p>	<p>Services francophones pour les régions de l'île Manitoulin à la région de Parry Sound Ouest : Affaires civiques et de l'Immigration et secteur des sports et loisirs pour la ville du Grand Sudbury; tout secteurs au sud, au nord et à l'est de Sudbury, y compris Garson, Skead, Falconbridge, Hanmer, Val Therese, Val Caron, Blezard Valley, Cartier, Onaping Falls, Rayside Balfour, Azilda, Chelmsford, Capreol, Coniston, Markstay-Warren, Hagar, Estaire, Killarney, Noëlville, Alban, St-Charles, Britt, Byng Inlet and District of Parry Sound; First Nations: Dokis, Wahnapiatae, Henvey Inlet, Magnetewan, Naiscountaing, Shawanaga, Wasauksing</p>
<p>Région nord, Bilingue Bureau de Timmins Complexe du gouvernement de l'Ontario Autoroute 101 Est C.P. 3085 South Porcupine (Ontario) P0N 1H0</p>	<p>Coral Ethier Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Coral.Ethier@ontario.ca Tél : (705) 266-5204</p>	<p>Ville de Timmins (Sports) et communautés du district de Cochrane, y compris Iroquois Falls, Cochrane, Nation Taykwa Tagamou, Smooth Rock Falls, Fauquier-Strickland, Moonbeam, Kapuskasing, Val Rita-Harty, Opasatika, Mattice-Val Côté, Hearst, Constance Première Nation de Lake, Première Nation de Gogama, Mattagami, Première Nation de Foleyet, Attawapiskat, Première Nation de Fort Albany, Première Nation de Kasha Saskatchewan, Première Nation de Weenusk</p>
<p>Région nord, Bilingue Bureau de Timmins Complexe du gouvernement de l'Ontario Autoroute 101 Est C.P. 3085 South Porcupine (Ontario) P0N 1H0</p>	<p>Tanya Litt Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Tanya.Litt@ontario.ca Tél : (705) 266-3802</p>	<p>Ville de Timmins, Moosonee et collectivités du district de Timiskaming, notamment Armstrong (Earlton), Black River-Matheson, Charlton-Dack, Cobalt, Englehart, Haileybury, James, Kirkland Lake, Latchford, New Liskeard, Temiskaming, communautés des Premières nations: Matachewan , Wahgoshig, Moose Cree</p>
<p>Région ouest Bureau de Kitchener 4275, rue King Est, 2e étage Kitchener (Ontario) N2P 2E9</p>	<p>Chris Stack Chef</p> <p>Courriel : Chris.Stack@ontario.ca Tél : (647) 998-5265</p>	<p>N'est pas applicable</p>
<p>Région ouest Bureau de Kitchener 4275, rue King Est, 2e étage Kitchener (Ontario) N2P 2E9</p>	<p>Jordyn Merini Coordonnatrice des services régionaux</p> <p>Courriel : Jordyn.Merini@ontario.ca Tél : (519) 497-3835</p>	<p>N'est pas applicable</p>

<p>Région ouest Bureau de Kitchener 4275, rue King Est, 2e étage Kitchener (Ontario) N2P 2E9</p>	<p>Sonja Erstic Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Sonja.Erstic@ontario.ca Tél : (519) 741-4824</p>	<p>Municipalité régionale de Waterloo, Comté de Wellington, ville de Guelph</p>
<p>Région ouest Bureau de Kitchener 4275, rue King Est, 2e étage Kitchener (Ontario) N2P 2E9</p>	<p>Derek Ethier Conseiller en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Derek.Ethier@ontario.ca Tél : (519) 502-6283</p>	<p>Comté de Huron, comté d'Oxford, comté de Perth</p>
<p>Région ouest, Bilingue Bureau de Kitchener 4275, rue King Est, 2e étage Kitchener (Ontario) N2P 2E9</p>	<p>Paul Samson Conseiller en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Paul.Samson@ontario.ca Tél : (519) 503-2769</p>	<p>Municipalité régionale de Niagara, municipalité régionale de Waterloo, comtés de Dufferin, Wellington et Haldimand</p>
<p>Région ouest, Bilingue Bureau de Hamilton 119, rue King Ouest, 14e étage Hamilton (Ontario) L8P 4Y7</p>	<p>Liz Duval Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Elizabeth.Duval@ontario.ca Tél : (905) 536-2154</p>	<p>Ville de Hamilton</p>
<p>Région ouest Bureau de London 659, rue Exeter 1er étage London (Ontario) N6E 1L3</p>	<p>Jo-Ann Hutchison Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Jo-Ann.Hutchison@ontario.ca Tél : (519) 317-6856</p>	<p>Comtés d'Elgin et de Middlesex, ville de London, ville de St. Thomas, Premières Nations chippewa de la Thames, delaware de Munsee et oneida</p> <p>Pour obtenir des services en français, veuillez communiquer avec Camila Alves au bureau de Windsor au 519-259-9786</p>

<p>Région ouest Bureau de London 659, rue Exeter 1er étage London (Ontario) N6E 1L3</p>	<p>Nancy Fallis Conseillère en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Nancy.Fallis@ontario.ca Tél : (519) 282-5542</p>	<p>Ville de Hamilton, région de Halton, comtés de Brant, Elgin, Huron, Middlesex, Norfolk, Oxford et Perth</p>
<p>Région ouest, Bilingue Bureau de St. Catharines 301, rue St. Paul, 9e étage St. Catharines (Ontario) L2R 7R4</p>	<p>Jennifer Hay Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Jennifer.Hay@ontario.ca Tél : (905) 687-2008</p>	<p>Municipalité régionale de Niagara</p>
<p>Région ouest Bureau de St. Catharines 301, rue St. Paul, 9e étage St. Catharines (Ontario) L2R 7R4</p>	<p>Eva Salter Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Eva.Salter@ontario.ca Tél : (905) 328-7640</p>	<p>Comtés de Haldimand et de Norfolk, comté de Brant, Premières Nations Six Nations et mississauga de New Credit</p>
<p>Région ouest Bureau de Walkerton 200, rue McNab, bureau 103 Walkerton (Ontario) N0G 2V0</p>	<p>Janine Dunlop Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Janine.Dunlop@ontario.ca Tél : (519) 369-4545</p>	<p>Comtés de Grey, Bruce, et de Dufferin, Premières Nations chippewa de Nawash et chippewa de Saugeen</p>
<p>Région ouest Bureau de Windsor 221, rue Mill Windsor (Ontario) N9C 2R1</p>	<p>Darren Winger Conseiller en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Darren.Winger@ontario.ca Tél : (519) 965-5369</p>	<p>Ville de Windsor et comté d'Essex, Première Nation Moraviens de la Thames et Première Nation Caldwell, Première nation Aamjiwnaang, Première nation de Walpole Island, Chippewas of Kettle & Stony Point Pour obtenir des services en français, veuillez communiquer avec Camila Alves au bureau de Windsor au 519-259-9786</p>

<p>Région ouest, Bilingue Bureau de Windsor 221, rue Mill Windsor (Ontario) N9C 2R1</p>	<p>Camila Alves Conseillère en développement régional Portefeuilles sport, loisirs, culture, patrimoine, aînés et accessibilité</p> <p>Courriel : Camila.Alves@ontario.ca Tél : (519) 259-9786</p>	<p>Municipalité de Chatham-Kent, comté de Lambton Services francophones de Windsor à London</p>
<p>Région ouest Bureau de Windsor 221, rue Mill Windsor (Ontario) N9C 2R1</p>	<p>Janet Jones Conseillère en développement régional Portefeuille du tourisme</p> <p>Courriel : Janet.Jones@ontario.ca Tél : (519) 984-1931</p>	<p>Municipalité de Chatham-Kent, ville de Windsor, comtés d'Essex et Lambton, Municipalité de l'île Pelée Région de Peel (uniquement pour Fêtons l'Ontario)</p>

Dernière mise à jour le: 6 novembre 2020